



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्रोधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 168] नई दिल्ली, शुक्रवार, जुलाई 6, 1990/भाषा 15, 1912  
NO. 168] NEW DELHI, FRIDAY, JULY 6, 1990/ASADHA 15, 1912

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a  
separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

(आयात व्यापार नियंत्रण)

सार्वजनिक सूचना सं० 38-आई०टी०सी० (पीएन)/90-93

नई दिल्ली, 6 जुलाई, 1990

विषय :- अप्रैल, 1990-मार्च, 1993 के लिए आयात-निर्यात नीति।

फाईल सं० आईपीसी/4/पी-181/11/85-88 से जारी-वाणिज्य मंत्रालय की सार्व-  
जनिक सूचना सं० 1-आईटीसी (पीएन)/90-93, दिनांक 30 मार्च, 1990 के अंतर्गत अप्रैल,  
1990-मार्च, 1993 के लिए प्रकाशित यथासंगोचित आयात-निर्यात नीति की ओर ध्यान  
दिलाया जाता है।

2 नीति में निम्नलिखित संशोधन नीचे निर्दिष्ट उपयुक्त स्थानों पर किए जाएंगे :

क्रम सं०	आयात-निर्यात नीति, 1990-93 (खण्ड-1) की पृष्ठ संख्या	संदर्भ	संशोधन
1	2	3	4
1.	52—53	अध्याय-13 पैरा-166 उप पैरा (6) (3) (क)	इस उप पैराग्राफ में उल्लिखित "मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, नई दिल्ली द्वारा जारी वैद्य पंजीकरण प्रमाण-पत्र" शब्दों को हटा दिया जाएगा और उनके स्थान पर निम्नलिखित को प्रतिस्थापित किया जाएगा : "समय-समय पर यथासंशोधित सहकारी समिति अधिनियम, 1912, कम्पनी अधिनियम, 1956, (भारतीय) भागीदारी अधिनियम, 1932 अथवा किसी अन्य विधि के उपबंधों के तहत जारी वैद्य पंजीकरण प्रमाण-पत्र।"

3. आयात-निर्यात नीति में उपर्युक्त संशोधन लोकहित में किए गए हैं।

तेजेंद्र खन्ना, मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात

## MINISTRY OF COMMERCE

(Import Trade Control)

PUBLIC NOTICE NO. 38-ITC(PN)/90—93

New Delhi, the 6th July, 1990

Subject : Import and Export Policy for April 1990—March 1993.

Issued from File No. IPC/4/P-181/11/85—88.—Attention is invited to the Import and Export Policy for April, 1990—March, 1993 published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 1-ITC(PN)/90—93, dated the 30th March, 1990 as amended.

2. The following amendments shall be made in the Policy at appropriate places indicated below :—

Sl. No.	Page No. of Import & Export Policy, 1990—93 (Volume I)	Reference	Amendment
1	2	3	4
1.	52—53	Chapter XIII Paragraph 166 Sub-Paragraph (6)(iii)(e)	The words “the valid Registration Certificate issued by Chief Controller of Imports & Exports, New Delhi appearing in this sub-paragraph shall be deleted and substituted by the following :— “the valid Registration Certificate issued under the provisions of The Co-operative Societies Act, 1912, The Companies Act, 1956, as amended from time to time, The (Indian) Partnership Act, 1932 or any other law.”

3. The above amendment in the Import and Export Policy has been made in the public interest.

TAJENDRA KHANNA, Chief Controller of Imports Exports

